



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 28 de marzo de 2013

EL GOBERNADOR CUOMO ALIENTA A LOS NEOYORQUINOS A UTILIZAR LA ASISTENCIA TRIBUTARIA GRATUITA EN MÁS DE 400 LOCALES A NIVEL ESTATAL

Los neoyorquinos aplauden la asistencia tributaria gratuita al acercarse el plazo para presentar las declaraciones este 15 de abril.

El Gobernador Andrew M. Cuomo se reunió el día de hoy con Hacienda Pública (IRS, por sus siglas en inglés), con organismos del estado de Nueva York y con numerosas organizaciones locales a nivel estatal para alentar a los contribuyentes de bajos y medianos ingresos que aprovechen los servicios gratuitos para la preparación y presentación de sus declaraciones de impuestos sobre la renta al acercarse el plazo de presentación este 15 de abril.

La Asistencia Voluntaria de Impuestos Sobre la Renta (VITA, por sus siglas en inglés) está disponible para personas y familias con un ingreso anual de \$51.000 o menos. Los contribuyentes pueden contar con que sus declaraciones de impuestos federales y estatales sean preparadas y presentadas en forma gratuita por voluntarios certificados del IRS en estos locales.

“Este año, más de 3.500 voluntarios están ofreciendo su tiempo y conocimiento para ayudar a los neoyorquinos a completar sus declaraciones de impuestos en forma gratuita”, dijo el Gobernador Cuomo. “Al acercarse el plazo este 15 de abril, aliento a aquellos que aún no han presentado sus declaraciones de impuestos a que visiten uno de los más de 400 locales en todo el estado para recibir estos servicios gratuitos”.

“Este programa VITA no solo ahorra el costo de la preparación de la declaración y presentación de impuestos cada año, sino que las declaraciones preparadas tienen una tasa de precisión muy alta”, dijo el Comisionado de Impuestos y Finanzas, Thomas H. Mattox. “Extendemos nuestro sincero agradecimiento a los miles de voluntarios y aliento a los contribuyentes a aprovechar este programa antes del plazo del 15 de abril”.

“Trabajar con el estado de Nueva York y organizaciones sin fines de lucro locales ayuda al programa VITA a crecer y fortalecerse cada año”, dijo Verlinda Paul, directora de grupos de interés, sociedades,

Spanish

educación y comunicación del IRS. “Apreciamos el esfuerzo de todos nuestros socios y voluntarios que ofrecen ayuda a aquellos que realmente la necesitan”.

El año pasado, voluntarios de VITA en Nueva York prepararon casi 200.000 declaraciones de impuestos y reciben consistentemente altas calificaciones de los contribuyentes que utilizan sus servicios.

“Cuando escuché sobre VITA, me quedé impresionado de saber que mi declaración de impuestos podría ser realizada en forma gratuita por profesionales capacitados”, dijo Thomas Wildey, un contribuyente de Fairport. “Los voluntarios están bien informados y cuentan con varias oficinas locales de fácil acceso”.

“Me asustaba hacer yo misma mi declaración de impuestos este año, pero fue una maravillosa experiencia”, dijo Rosanne Tucker de Troy, quien preparó su declaración de impuestos en la explanada de la plaza de Empire State. “¡Esta fue la primera vez que estuve en un local de VITA y definitivamente volveré el próximo año!”

“Los voluntarios de VITA se aseguran que las familias reciban todos los créditos fiscales estatales y federales para los que son elegibles”, dijo la Comisionada Adjunta de Oficina de Asistencia Temporal y Asistencia para Incapacitados, Kristin M. Proud. “Estos créditos pueden significar miles de dólares y ofrecer estabilidad financiera para las personas y familias trabajadoras”.

El programa VITA, patrocinado por Hacienda Pública en sociedad con organismos estatales y organizaciones sin fines de lucro locales, opera más de 400 locales de VITA a nivel estatal.

“United Way trabaja con el servicio telefónico de atención al cliente 2-1-1 y socios comunales para patrocinar más de 150 locales de VITA en todo el estado”, dijo Mary A. Shaheen, vicepresidenta de United Way del estado de Nueva York. “Como parte del programa, también educamos a los contribuyentes sobre el Crédito Fiscal Obtenido por Ingresos, el cual proporciona considerables reembolsos que luego se gastan localmente, un beneficio para los receptores y la comunidad comercial”.

“Hemos patrocinado el Programa de Asistencia Tributaria Gratuita para los neoyorquinos desde el 2002”, dijo Margarett Purvis, presidenta y directora ejecutiva del Banco de Alimentos de la Ciudad de Nueva York. “Estamos agradecidos con nuestros voluntarios, quienes han preparado más de 300.000 declaraciones de impuestos y han ayudado a neoyorquinos de bajos ingresos a recibir más de quinientos mil millones de dólares en reembolsos y créditos fiscales”.

Los locales de VITA generalmente están ubicados en centros comunitarios y vecinales, bibliotecas, escuelas, centros comerciales y otros locales convenientes. Muchos de estos locales requieren que se coordine una cita antes de visitarlos.

“Presente su declaración en forma gratuita” desde su casa si sus ingresos están por debajo de los \$57.000

Los contribuyentes con computadoras personales e ingresos por debajo a los \$57.000 también tienen la opción de presentar su declaración de impuestos en forma gratuita desde su casa. El software para la presentación de su declaración en forma gratuita es amigable con el usuario y orienta a los contribuyentes de todo el estado sobre las declaraciones de impuestos, mientras que ayuda a asegurar que los usuarios reclamen los créditos para los que sean elegibles.

Para evitar cargos por sus declaraciones de impuestos del estado de Nueva York, el Departamento de Impuestos observa que los contribuyentes deben tener acceso a la presentación de su declaración en forma gratuita desde el enlace en su página de inicio en www.tax.ny.gov.

Reembolsos más rápidos

Debido a que los locales de VITA y el programa Presente su declaración en forma gratuita presentan las declaraciones de impuestos estatales y federales en forma electrónica, aquellos que califiquen para un reembolso lo obtendrán más rápido que si la presentan en formularios impresos. La presentación electrónica es la forma más rápida y segura de presentar declaraciones de impuestos y recibir reembolsos.

Para obtener más información

- Encuentre un local de VITA cerca a usted visitando <http://www.irs.gov/Individuals/Find-a-Location-for-Free-Tax-Prep> o llamando a la línea directa gratuita del IRS al 1-800-906-9887
- Sepa más sobre [Presente su declaración en forma gratuita](#) y [créditos fiscales sobre los ingresos](#) en www.tax.ny.gov

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov

Estado de Nueva York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418